KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 599/2013

2013 m. birželio 24 d.

kuriuo iš dalies keičiamos Reglamento (ES) Nr. 578/2010 nuostatos dėl eksporto grąžinamųjų išmokų už tam tikrus žemės ūkio produktus, eksportuojamus kaip į Sutarties I priedą neįtrauktos prekės, skyrimo ir valstybių narių pranešimų apie tam tikrus su tuo susijusius duomenis pateikimo

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2009 m. lapkričio 30 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1216/2009, nustatantį prekybos tvarką, taikomą tam tikroms iš perdirbtų žemės ūkio produktų pagamintoms prekėms [1], ypač į jo 8 straipsnio 3 dalies pirmą pastraipą,

kadangi:

(1) 2010 m. birželio 29 d. Komisijos reglamente (ES) Nr. 578/2010, kuriuo įgyvendinamos Tarybos reglamento (EB) Nr. 1216/2009 nuostatos dėl eksporto grąžinamųjų išmokų už tam tikrus žemės ūkio produktus, eksportuojamus kaip į Sutarties I priedą neįtrauktos prekės, skyrimo sistemos ir tokių grąžinamųjų išmokų sumos nustatymo kriterijų [2], nustatyta, kad smulkiems eksportuotojams netaikomas reikalavimas iki tam tikros individualiu ir pasauliniu lygiu nustatytos bendrosios sumos pateikti grąžinamosios išvados sertifikatą. Reglamente taip pat nustatyta, kad apie grąžinamųjų išmokų sertifikatų paraiškas ir tam tikrais atvejais apie išduotus grąžinamųjų išmokų sertifikatus turi būti pranešama Komisijai;

(2) nustatytų eksporto grąžinamųjų išmokų dydžio sumažinimas dėl bendrosios žemės ūkio politikos reformos ir žemės ūkio produktų kainų kitimo pasaulio rinkoje bendro poveikio lėmė, kad sumažėjo paraiškų grąžinamųjų išmokų sertifikatams gauti, taigi sumažėjo ir spaudimas Sąjungos biudžetui dėl eksporto grąžinamųjų išmokų už prekes, neįtrauktas į Sutarties I priedą. Tais atvejais, kai Sąjungai negresia pavojus sulaužyti savo tarptautinius įsipareigojimus, tikslinga supaprastinti eksporto grąžinamųjų išmokų už tam tikrus žemės ūkio produktus, eksportuojamus kaip į Sutarties I priedą neįtrauktos prekės, skyrimo tvarką, taip sumažinant administracinę naštą;

(3) todėl tikslinga padidinti smulkiesiems eksportuotojams individualiu ir pasauliniu lygiu nustatytą mokėjimo ribą, iki kurios jiems netaikomas reikalavimas pateikti grąžinamųjų išmokų sertifikatus. Taip pat tikslinga sustabdyti visų valstybių narių kompetentingų institucijų prievolę pranešti apie grąžinamųjų išmokų, kurių sertifikatams pateiktos paraiškos, sumas, kai visiems pagrindiniams produktams taikomos grąžinamosios išmokos sustabdytos, nenustatytos arba lygios nuliui, pranešti apie išduotus grąžinamųjų išmokų sertifikatus, kai tokių sertifikatų neišduota, o su piniginėmis išmokomis nesusijusiais atvejais – prievolę pateikti tam tikrą informaciją, kad būtų užtikrinamas grąžinamųjų išmokų sertifikatų sistemos veikimas ir valdymas, o Komisija informuojama apie tai, kad neskirta jokių piniginių sumų;

(4) todėl Reglamentas (ES) Nr. 578/2010 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

(5) šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Horizontaliųjų klausimų dėl prekybos perdirbtais žemės ūkio produktais, neišvardytais Sutarties I priede, komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamentas (ES) Nr. 578/2010 iš dalies keičiamas taip:

1) 42 straipsnio 1 dalis pakeičiama taip:

„1. Pateikti sertifikatus nereikalaujama už eksportuojamas prekes, kurioms ūkinės veiklos vykdytojas biudžetiniais metais pateikė paraiškas, pagal kurias mokėjimas neviršija 200 000 EUR.“

2) 43 straipsnio 1 dalis pakeičiama taip:

„1. Kiekvienu biudžetiniu laikotarpiu už 42 straipsnio 1 dalyje nurodytas eksportuojamas prekes gali būti mokamos grąžinamosios išmokos neviršijant 80 mln. EUR bendro rezervo kiekvieniems biudžetiniams metams.“

3) Įterpiamas 53a straipsnis:

„53a straipsnis

1. Jei visiems I priede išvardytiems pagrindiniams produktams taikomos grąžinamosios išmokos sustabdytos, nenustatytos arba lygios nuliui, vienu iš 29 straipsnio 1 dalies a–f punktuose minimų laikotarpių sustabdoma 30 straipsnyje ir 34 straipsnio 2 dalyje nustatyta valstybių narių prievolė teikti pranešimus dėl šio laikotarpio.

2. Jei 51 straipsnio 1 dalies c ir d punktuose minimais laikotarpiais neišduota grąžinamųjų išmokų sertifikatų, 51 straipsnio 1 dalies c ir d punktuose nustatyta valstybių narių prievolė teikti pranešimus sustabdoma.

[1] OL L 328, 2009 12 15, p. 10.
[2] OL L 171, 2010 7 6, p. 1.

3. Atvejais, nesusijusiais su piniginėmis išmokomis, sustabdoma 51 straipsnio 1 dalies a ir b punktuose, 51 straipsnio 2 dalyje, 52 straipsnyje ir 53 straipsnio pirmame sakinyje nustatyta valstybių narių prievolė pateikti pranešimą ir 53 straipsnio antrame sakinyje nustatyta prievolė pateikti informaciją apie tai, kad pinigų nebuvo išmokėta.“

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2013 m. birželio 24 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
José Manuel BARROSO